Structure of Japanese

- Building sentence trees
- Null pronouns
- SSS and syntax
- Double-ga sentences

Background preparation:

Practice trees

0. Today's plan

Topics for today's discussion:

- Checking in on tree structures
 Applying the X-bar model to Japanese
- "Implied" subjects and objects
- Referent honorifics SSS and syntax
- "Double-ga" sentences

1. Starting point: Tree structures

Review: Tree structures for phrases, sentences
 Handout - <u>Syntax</u>: <u>Basics of X-bar theory</u>

- Practice with CPs
 - C = complementizer
 - C takes IP as its complement
 - CP phrase is (often) the complement of a V
 - 'said that IP'
 - 'believed that IP' etc.

1. Starting point: Tree structures

- 1 Ken-ga Aya-ga odot-ta to omo-u Ken-nom Aya-nom dance-pst that think-npst
- 2 Kodomo-ga kabin-ga oti-ta to saken-da child-noм vase-noм fall-psт that call.out-psт
- 3 Kisya-ga kaisya-ga tubure-ru to kaita reporter-nom company-nom collapse-npst that write-pst
- 4 Tomodati-ga boku-ga yasasi-i to it-ta friend-noм I-noм nice-npst that say-pst
- 5 Gakusee-ga tomodati-ga kurasu-o sabot-ta to mitome-ta student-nom friend-nom class-acc skip-pst that admit-pst

1. Starting point: Tree structures

- Some useful terminology:
 - Structural subject = The NP that is in the subject position in the sentence tree
 - Structural object = The NP that is in the object position in the sentence tree
 - → What positions are these?
- Now that we have a basic **model** of sentence structure, we can try to **apply** it to some interesting phenomena in Japanese
 - To what extent is the model **universal**?

How do we draw syntax trees for these sentences?
 What do these sentences mean?

Aya-ga ringo-o tabe-ta Aya-Nom apple-ACC eat-PST ringo-o tabe-ta apple-ACC eat-pst tabe-ta Aya-ga Aya-Nom eat-pst tabe-ta

eat-pst

Compare these examples:

```
A: Did you eat that apple?
```

B: #Yeah, I ate.

```
# = grammatical, but infelicitous (contextually odd)
```

```
C: Ano ringo-o tabe-ta? that apple-ACC eat-PST
```

```
D: Un, tabe-ta. yeah eat-pst
```

Is D's response appropriate?
 What does it mean?

```
C: Ano ringo-o tabe-ta?
that apple-ACC eat-PST

D: Un, tabe-ta.
yeah eat-PST 'Yeah, I ate it.'
```

- The semantic representation (meaning) of D's reply includes a reference to the apple and a reference to the speaker (=D)
 - There must be **something in the structure** that is doing the referring!

- Proposal: Japanese has null pronouns
 - A null pronoun has no phonological content
 - But it is present in the syntactic structure
 - And it contributes meaning to the sentence
 - We can represent a null pronoun as *pro* (pronounced "pro" or "little pro")
- Draw an X-bar tree for this sentence:

```
Tabe-ta.
```

eat-pst

3. "Double-ga" sentences

How do we draw syntax trees for these sentences?
 Do they all have the same structure?

Ken-ga supeingo-ga dekiru.

Ken-nom Spanish-nom be.capable-npst

Ken-ni supeingo-ga dekiru.

Ken-dat Spanish-nom be.capable-npst

both mean: 'Ken can (speak) Spanish.'

Ken-ga ringo-o tabe-ru.

Ken-NOM apple-ACC eat-NPST 'Ken eats apples.'

3. "Double-ga" sentences

- What kinds of sentences use this pattern?
 - Examples of double-ga predicates (Koizumi 2008: (16))
 - a. Transitive adjectives kowa(-i) 'afraid of', hosi(-i) 'want', suki(-da) 'like', kirai(-da) 'hate', hituyoo(-da) 'need', tokui(-da) 'good at', heta(-da) 'bad at', etc.
 - b. Stative transitive verbs deki(-ru) 'can do', waka(-ru) 'understand', ar(-u) 'have', etc.
 - c. Complex stative predicates
 - i. Potential verbs (V-rare/e(-ru) 'can V')

 tabe-rare(-ru) 'can eat', nom-e(-ru) 'can drink',

 hanas-e(-ru) 'can speak', tumur-e(-ru) 'can close', etc.
 - ii. Desiderative adjectives (V-ta(-i) 'want to V') tabe-ta(-i) 'want to eat', nomi-ta(-i) 'want to drink', hanasi-ta(-i) 'want to speak', tsumuri-ta(-i) 'want to close', etc.
 - What thematic role do these predicates assign to the syntactic subject?

3. "Double-ga" sentences

What are the structural positions here?

Ken-ga supeingo-ga dekiru.

Ken-NOM Spanish-NOM be.capable-NPST

Ken-ni supeingo-ga dekiru.

Ken-dat Spanish-nom be.capable-npst

- Is *Ken-ga / Ken-ni* a structural subject?
- Is supeingo-ga a structural object?
- First: let's look at honorifics and syntax

- **Referent honorifics**: Honorific morphology indicating that a referent of some NP in a sentence is SSS
- Data set <u>Honorifics and syntactic structure</u>

o + V(+i) + ni nar-u • used when is SSS

$$o + V(+i) + s-u-ru$$

o + V(+i) + s-u-ru • used when is SSS

- These constructions provide:
 - Evidence that syntax tree structures matter
 - Evidence about structural positions in double-ga sentences

Compare:

```
Watasi-ga sensei-no o-nimotu-o o-moti si-mas-u.

HP-luggage hold (carry)

Sensei-no o-nimotu-ga todoi-ta.

arrive

# Sensei-no o-nimotu-ga o-todok-i-ni natta.
```

- How do syntax tree structures help us understand this difference?
 - Hint: Find the **heads** of the subject, object NPs

 Compare these examples with the next (Koizumi 2008)

Tigusa-sensei-ga gakuseitati-о o-yobi-ni natta.

Chigusa-prof.-noм students-асс called (suв-ном)

'Prof. Chigusa called students.'

#Gakuseitati-ga Tigusa-sensei-o o-yobi-ni natta. students-noм Chigusa-prof.-Acc called (sub-ноn) 'Students called Prof. Chigusa.'

 What structural position must an SSS be in, in order to license the use of subject honorifics?

 Why are these examples interesting? (Koizumi 2008)

Tigusa-sensei-ga gakuseitati-ga o-suki-da.

Chigusa-prof.-nom students-nom like (sub-hon)

'Prof. Chigusa likes students.'

#Gakuseitati-ga Tigusa-sensei-ga o-suki-da.

students-nom Chigusa-prof.-nom like (sub-hon)

'Students like Prof. Chigusa.' (# with this interpretation)

 What can we conclude about the structural position of the second -ga phrase here?

5. Some implications

- In Japanese...
 - Sentences are (largely) compatible with X' model
 - Null prounouns take part in syntactic structure
 - Honorific usage is sensitive to syntactic structure
 - Direct objects can be marked with -ga ном
- Next time:
 - Is the free word order of Japanese evidence against the complex X' structure?